

# Nc``i bX`C fXbi b[ gVY\ ÒfXY`XYW\_Yb J YfghÒ» Y`]b`>ØhYfVc[ `Ui Z

9bhXYW\_Yb`G]Y`X]Y`9f[ YVb]ggY`Y]bYf`[ Ya Y]bgUa Yb  
6Ui ghY``Yb\_cbhfc``Y`]b`>ØhYfVc[ žVY]`XYf`Nc``i bX  
C fXbi b[ gVY\ ÒfXY`nU\`fY]WY`J YfghÒ» Y`Ui ZXYW\_hYb"  
9fZU\ fYb`G]Y`a Y\`f`ØVYf`X]Y` : YghbU\`a Ybž`]]Y[ UY  
5i ZYbh\U`hY`i bX`X]Y`?cbgYei YbnYb`ZØf`XYb`5fVY]h[ YVYf"  
=>Zcfa ]YfYb`G]Y`g]W\`ØVYf`X]Y`Ui ZYbXYb`9fa ]h`i b[ Yb`i bX  
X]Y`F`c``Y`XYf`6Y\`ÒfXYb`]a`?Ua dZ[ Y[ Yb`GWk UfnUfVY]h"



K Ug`ZØf`Y]b`5i ZFY[ i b[ `]b`>ØhYfVc[ ``6Y]`Y]bYf`[ Ya Y]bgUa Yb  
?cbhfc``Y`j cb`Nc``i bX`C fXbi b[ g\ØhYfb`XYg`@JbX\_fY]gYg`HY`hck !  
: `Àa ]b[ `\_Ua`Yg`ni`Y]bYa`XfUa Uh]gWYb`:`i W`hj Yfgi W`j cb  
a Y\`fYfYb`DYfgcbYbž`X]Y`U`Yg`XUfUb`gYhnYb`k`c``hYbž`g]W\`XYf  
GhfU] YfZc`[ i b[ `ni`Ybhn]Y\`Yb``8cW`X]Y` : ]bUbn\_cbhfc``Y  
GWk UfnUfVY]h`XYg`< Ui dhnc``Ua hYg`DchgXUa` \UhhY`ZFY]Y`6U\`b  
Y]b[ YghY`h`A Ub``Y]» `\_Y]bYb`XYf` : `ØW`hYbXYb`Ybh\_ca`a Yb"

=>g[ YgUa h`k i fXYb`i b[ `Ui V`]WY`%&`DYfgcbYb`ØVYfdfØZh`i bX`X]Y

6]Ubn3'9fbØWk hYfbX°Bi f'Y]b'Y]bn][ Yf'5fVY]hYf'k Uf' \_cffY\_h'ni f  
Gcn]U'j Yfg]Wk Yfi b[ 'Ub[ Ya Y'XYh" ; Y[ Yb'XYb'5fVY]h[ YVYf'\UVYb  
k ]f'X]Y'9fa ]h'i b[ Yb'Ui Z[ Ybca a Yb žVYghÀh][ hY'XYf'fYgc'i hY  
Nc`Ua ha Ubb'6f]b\_a Ubb"8cWk 'XUg'k Uf'`Àb[ gh'b]Wk h'U`Yg' 'a Y\ f  
U'g'XUg'V`c»Y'J YfgU[ Yb'Y]bYg'5fVY]h[ YVYfg'k i fXY'Ui Z[ YXYW\_h°

≡`Y[ U`Y'5i ZYbh\ U`hY'i bX'Xfc\ YbXY  
5VgWk ]YVi b[ Yb

G]YVYb'XYf' , VYfdfØZhYb'ghY\Yb'i bhYf'XYa 'gWk YfYb'J YfXUWk h  
XYg]'`Y[ U`Yb'5i ZYbh\U`hg" Nk Y]'j cb']\bYb'\UhhYb'gWk cb'Y]ba U`  
a ]h'XYa ; YgYh'ni 'hi b'i bX'k UfYb'k Y[ Yb'YVYb'X]YgYf'≡Y[ U']hÀh  
dc`nY]'W'Ui Z[ YZU`Yb"i bX'XUg']gh'bcWk 'b]Wk h'U`Yg' '9]bY'k Y]hYfY  
DYfgcb'k Uf'gc[ Uf'ni f': U\bXi b[ 'Ui g[ YgWk f]YVYb'8]YgY'g]YVYb  
A ÀbbYf'k i fXYb'gcZcfh'Ub'X]Y'NYbhfU`Y'5i g`ÀbXYfVY\ ÒfXY'XYg  
@UbXYg'6fUbXYbVi f[ 'ØVYf[ YVYb' 'i bX']\bYb'Xfc\h'bi b'X]Y  
5i gk Y]gi b[ 'cXYf'gc[ Uf'X]Y'5VgWk]YVi b[ "

8cWk 'b]Wk h'bi f]'`Y[ U`Y'5i ZYbh\U`hY'ghUbXYb']a : c\_i g'XYf  
?cbhfc`Y'8]Y'C fXbi b[ g\ØhYf'YbhXYW\_hYb'Ui Wk '[ fUj ]YfYbXY  
J YfghÒ»Y [ Y[ Yb'XUg' < UbXk Yf\_gfYWk h'i bX'X]Y'G]Wk Yf\Y]h'Ua  
5fVY]hgd`Uhn"<]Yf'k ]fX'bcWk 'k Y]hYf'Yfa ]hhY'h° K ]f'UfVY]hYb'Yb[  
a ]h'i bgYfYb'Ni gUa a YbUfVY]hgVY\ ÒfXYb'ni gUa a Yb"8Yf  
VY\ ÒfXYbØVYf[ fY]ZYbXY'fY[ Y'a À»][ Y'5i ghUi gWk 'hfÀ[ h  
YbhgWk Y]XYbX'ni a '9fZc`[ 'i bgYfYf'9]bgÀhY'VY] ž'gc'Y]b'Zfc\Yg  
: Un]hij cb'6f]b\_a Ubb"

8]Y' ?cbhfc`Y' ]b'ØhYfVc[ ' ]gh'Y]b'k Y]hYfYf'6Yk Y]g'XUZØfž'XUgg'XUg  
; YgYh'Xi fWk [ YgYh'h'k ]fX'i bX'YXYfž'XYf'j Yfgi Wk hž'g]Wk 'Ybh[ Y[ Yb  
XYf'fY[ Y'i b[ Yb'ni 'j Yf\U`hYbž?cbgYei YbnYb'VYZØfWk hYb'a i gg"  
8]Y'9fa ]h'i b[ Yb'[ Y\Yb'k Y]hYf' 'GdUbbi b[ ' ]gh'[ UfUbh]Yfh°

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh